



THE YUKON GAZETTE

Printed by Authority of the King's Printer

PARTS I AND II

LA GAZETTE DU YUKON

Imprimée sous l'autorité de l'Imprimeur du Roi

PARTIES I ET II

Volume 41 Number 10

Whitehorse, October 15, 2022

Volume 41 Numéro 10

Whitehorse, 15 octobre 2022

PUBLICATION AND SUBSCRIPTION

The Yukon Gazette is published on the 15th day of each month. All notices intended for publication must reach the office of the King's Printer not later than 12 noon on the second working day of the month. The cost to the public for publishing any notice is \$20.00 plus GST, prepayment is required for the publication of notices. Subscription rates are as follows:

Annual subscription to Parts I and II, excluding annual index	\$65.00
Annual subscription to Parts I, II, and III including annual index	\$75.00
Single issues, Parts I and II.....	\$6.00
Consolidating annual index to the 31st day of December	\$12.00

(Add 5% GST to all rates)

In Part I, Corporate certificates and notices are published in the Yukon Gazette in the language in which they are issued.

ISSN 0715-2213

PUBLICATION ET ABONNEMENT

La Gazette du Yukon est publiée le 15e jour de chaque mois. Tous les avis à être publiés doivent être reçus au plus tard à midi le deuxième jour ouvrable du mois au bureau de l'Imprimeur du Roi. Le tarif de publication pour un avis est 20,00 \$ (TPS en sus) le paiement d'avance est exigé pour la publication des avis. Les prix pour les abonnements sont les suivants :

Abonnement annuel aux Parties I et II (sans index).....	65,00 \$
Abonnement annuel Parties I, II et III (inclus index cumulatif annuel)	75,00 \$
Un exemplaire, Parties I et II	6,00 \$
Index annuel compilé au 31 Décembre	12,00 \$

(Veuillez ajouter 5% de TPS à tous les prix)

Les certificats et les avis concernant les sociétés dans la Partie I de la Gazette du Yukon sont publiés dans la langue d'origine de ces textes.

ISSN 0715-2213





THE YUKON GAZETTE

LA GAZETTE DU YUKON

TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES

Item	Page
PART I	
CHANGE OF NAME NOTICES.....	1
NOTICES.....	2
APPOINTMENTS.....	3
FOREST PROTECTION ACT.....	3
NOTARIES ACT.....	4
YUKON ADVISORY COUNCIL ON WOMEN'S ISSUES ACT... 	5
TERRITORIAL COURT ACT.....	6
TERRITORIAL COURT ACT.....	6
MINISTERIAL ORDERS	7
MARRIAGE ACT	7
HIGHWAYS ACT	7
CORRECTIONS ACT, 2009.....	8
MANAGEMENT BOARD DIRECTIVES	9
PART II	
REGULATIONS.....	10
ECONOMIC DEVELOPMENT ACT.....	10
INCOME TAX ACT	10
PLACER MINING ACT AND QUARTZ MINING ACT.....	11
PUBLIC SERVICE ACT AND EDUCATION ACT.....	11
ACCESS TO INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT.....	12
MINISTERIAL ORDERS	13

Article	Page
PARTIE I	
AVIS DE CHANGEMENT DE NOM	1
AVIS	2
NOMINATIONS.....	3
LOI SUR LA PROTECTION DES FORÊTS	3
LOI SUR LES NOTAIRES.....	4
LOI SUR LE CONSEIL CONSULTATIF SUR LES QUESTIONS TOUCHANT LES INTÉRÊTS DE LA FEMME.....	5
LOI SUR LA COUR TERRITORIALE	6
LOI SUR LA COUR TERRITORIALE	6
ARRÊTÉS MINISTÉRIELS	7
LOI SUR LE MARIAGE	7
LOI SUR LA VOIRIE	7
LOI DE 2009 SUR LES SERVICES CORRECTIONNELS	8
DIRECTIVES DU CONSEIL DE GESTION.....	9
PARTIE II	
RÈGLEMENTS	10
LOI SUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE.....	10
LOI DE L'IMPÔT SUR LE REVENU	10
LOI SUR L'EXTRACTION DE L'OR ET LOI SUR L'EXTRACTION DU QUARTZ	11
LOI SUR LA FONCTION PUBLIQUE ET LA LOI SUR L'ÉDUCATION.....	11
LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION ET LA PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE	12
ARRÊTÉS MINISTÉRIELS	13





PART I

PARTIE I

CHANGE OF NAME NOTICES

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Maxime Guy MAZOLLEC**

Previous Name: **Maxime Guy LE MOULLEC**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 6 day of September, 2022

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Natasha Leigh MAZOLLEC**

Previous Name: **Natasha Leigh MAZURKEWISH**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 6 day of September, 2022

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Sandrine REDORTIER**

Previous Name: **Sandrine DUFFIEUX**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 15 day of September, 2022

Pursuant to subsection 9(1) of the Change of Name Act the following change of legal name had been registered with the Registrar of Vital Statistics:

New Name: **Avery Lydia-Rose FROST**

Previous Name: **Avery Lydia-Rose SIDNEY**

Dated at Whitehorse, Yukon, this 27 day of September, 2022



NOTICES

AVIS

NOTICE OF DISSOLUTION

Pursuant to section 167(2) of the Societies Act, the Registrar hereby gives notice that the following society has been dissolved by the Registrar effective September 14, 2022.

MANY RIVERS COUNSELLING AND SUPPORT SERVICES SOCIETY

*Registrar of Societies
307 Black Street Whitehorse, YT
Y1A 2N1
1-867-667-5314*



APPOINTMENTS

FILED

O.I.C. 2022/155 - 7 September, 2022

FOREST PROTECTION ACT

Pursuant to section 3 of the *Forest Protection Act*, the Commissioner in Executive Council orders

1 The members of the public service employed in the following positions in the Compliance Monitoring and Inspections Branch, Department of Energy, Mines and Resources are appointed as forest officers:

Director;

Manager, Operations;

Manager, Program Standards and Partnerships;

Manager, Major Mines and Monitoring;

Head of Major Mines and Monitoring;

Head of Enforcement;

Head of Operational Standards and Training;

Senior Natural Resource Officer;

Natural Resource Officer; and

Assistant Natural Resource Officer.

2 The appointments of the following persons as forest officers are revoked:

Michael Allen (OIC 2002/200)

Stephen Beaulieu (OIC 2003/246)

Sevn Bohnet (OIC 2011/89)

Tyson Bourgard (OIC 2010/102)

Jason Colbert (OIC 2012/107)

Sean Cox (OIC 2013/21)

Michael Doody (OIC 2013/127)

Chadwick Adam Dyce (OIC 2002/43)

Jason Hudson (OIC 2018/162)

Brett Isbister (OIC 2018/134)

Eugene Jardine (OIC 2009/84)

Matthew Jenner (OIC 2018/162)

Scott King (OIC 2019/156)

Brian Levia (OIC 2014/70)

DÉPOSÉ

DÉCRET 2022/155 - 7 septembre 2022

LOI SUR LA PROTECTION DES FORÊTS

La commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 3 de la *Loi sur la protection des forêts*, décrète :

1 Les fonctionnaires qui occupent les postes suivants à la Direction des inspections et suivi de la conformité, ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, sont nommés agents forestiers :

directeur,

gestionnaire des opérations,

gestionnaire, Normes de programmes et partenariats;

gestionnaire, Grandes mines et Surveillance de l'environnement;

responsable, Grandes mines et Surveillance de l'environnement

chef de l'application de la loi,

chef des normes d'exploitation et de la formation,

agent principal des ressources naturelles,

agent des ressources naturelles,

agent des ressources naturelles adjoint.

2 Les nominations des personnes suivantes à titre d'agents forestiers sont révoquées :

Michael Allen (Décret 2002/200)

Stephen Beaulieu (Décret 2003/246)

Sevn Bohnet (Décret 2011/89)

Tyson Bourgard (Décret 2010/102)

Jason Colbert (Décret 2012/107)

Sean Cox (Décret 2013/21)

Michael Doody (Décret 2013/127)

Chadwick Adam Dyce (Décret 2002/43)

Jason Hudson (Décret 2018/162)

Brett Isbister (Décret 2018/134)

Eugene Jardine (Décret 2009/84)

Matthew Jenner (Décret 2018/162)

Scott King (Décret 2019/156)

Brian Levia (Décret 2014/70)



PART I - APPOINTMENTS

Corie MacKie (OIC 2006/196)

Owen Mackinnon (OIC 2014/192)

Rory Masters (OIC 2012/177)

Russel McDiarmid (OIC 2011/88)

Lee Mierau (OIC 2018/162)

Brian Naef (OIC 2015/200)

Johnny Nunan (OIC 2010/42)

Richard Potvin (OIC 1999/126)

Jeff Schuyler(OIC 2018/162)

Daniel Stach (OIC 2018/162)

Karl Sundin (OIC 2018/162)

Steve Therriault (OIC 2009/53)

Thomas Ulmer (OIC 2007/175)

Blake Vandecamp (OIC 2018/135)

Dated at Whitehorse, Yukon this 7 day of September, 2022

This notice was published in the Yukon News on 23 September 2022.

FILED

O.I.C. 2022/156 - 7 September, 2022

NOTARIES ACT

Pursuant to section 15 of the *Notaries Act*, the Commissioner in Executive Council orders

1 The following persons are each appointed as a notary public for the period during which they remain employed by the Government of Yukon in the position as specified in this Order:

Leah Berman (Human Resources Consultant, Health and Social Services)

Mary Mitro (Human Resources Consultant, Health and Social Services)

Charlene Smith (Human Resources Consultant, Health and Social Services)

2 Order-in-Council 2019/141 is amended by replacing the expression "(Yukon Workers' Compensation Health and Safety Board)" under the appointment of Michelle Kvam with the expression "(Workers' Safety and Compensation Board)".

3 Order-in-Council 2022/99 is amended by replacing the expression "(Liquor Store Clerk, Yukon Liquor Corporation)" under the appointment of Kathleen McGarity with the expression "(Liquor Store Clerk and Territorial Agent, Yukon Liquor Corporation)".

PARTIE I - NOMINATIONS

Corie MacKie (Décret 2006/196)

Owen Mackinnon (Décret 2014/192)

Rory Masters (Décret 2012/177)

Russel McDiarmid (Décret 2011/88)

Lee Mierau (Décret 2018/162)

Brian Naef (Décret 2015/200)

Johnny Nunan (Décret 2010/42)

Richard Potvin (Décret 1999/126)

Jeff Schuyler (Décret 2018/162)

Daniel Stach (Décret 2018/162)

Karl Sundin (Décret 2018/162)

Steve Therriault (Décret 2009/53)

Thomas Ulmer (Décret 2007/175)

Blake Vandecamp (Décret 2018/135)

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 7 jour de septembre 2022

Cet avis a aussi été publié dans le Yukon News du 23 septembre 2022.

DÉPOSÉ

DÉCRET 2022/156 - 7 septembre 2022

LOI SUR LES NOTAIRES

La commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 15 de la *Loi sur les notaires*, décrète :

1 Les personnes suivantes sont nommées notaires pour la période pendant laquelle elles occupent, au sein du gouvernement du Yukon, les postes indiqués dans le présent décret :

Leah Berman (conseillère en ressources humaines, Santé et Affaires sociales)

Mary Mitro (conseillère en ressources humaines, Santé et Affaires sociales)

Charlene Smith (conseillère en ressources humaines, Santé et Affaires sociales)

2 Le Décret 2019/141 est modifié en remplaçant, dans la nomination de Michelle Kvam, l'expression « (Commission de la santé et de la sécurité au travail du Yukon) » par l'expression « (Commission de la sécurité et de l'indemnisation des travailleurs) ».

3 Le Décret 2022/99 est modifié en remplaçant, dans la nomination de Kathleen McGarity, l'expression « (commis de magasin des alcools, Société des alcools du Yukon) » par l'expression « (commis de magasin des alcools et agente territoriale, Société des alcools du Yukon) ».



4 Order-in-Council 2022/12 is amended by replacing the expression "(Accounts Payable Operations Clerk, Finance)" under the appointment of Brooke McNally with the expression "(Relocation and Finance Administrator, Public Service Commission)".

5 Order-in-Council 2019/141 is amended by replacing the expression "(Yukon Workers' Compensation Health and Safety Board)" under the appointment of Erin Neufeld with the expression "(Workers' Safety and Compensation Board)".

6 Order-in-Council 2019/79 is amended by replacing the expression "(Yukon Workers' Compensation Health and Safety Board)" under the appointment of Kristy Olson with the expression "(Workers' Safety and Compensation Board)".

7 Order-in-Council 2022/99 is amended by replacing the expression "(Liquor Store Clerk, Yukon Liquor Corporation)" under the appointment of Connel Robinson with the expression "(Liquor Store Clerk and Territorial Agent, Yukon Liquor Corporation)".

8 The appointments of the following persons as a notary public are revoked

Nathalie Dugas (OIC 2022/99)

Maria Gella Vargas (OIC 2017/71)

Dated at Whitehorse, Yukon this 7 day of September, 2022

This notice was published in the Yukon News on 23 September 2022.

FILED

O.I.C. 2022/157 - 7 September, 2022

YUKON ADVISORY COUNCIL ON WOMEN'S ISSUES ACT

Pursuant to subsection 5(1) of the *Yukon Advisory Council On Women's Issues Act*, the Commissioner in Executive Council orders

1 The appointment of Cindy Allen as a member of the Yukon Advisory Council on Women's Issues made by Order-in-Council 2021/70 is revoked.

Dated at Whitehorse, Yukon this 7 day of September, 2022

This notice was published in the Yukon News on 23 September 2022.

4 Le Décret 2022/12 est modifié en remplaçant, dans la nomination de Brooke McNally, l'expression « (commis aux comptes créditeurs (Opérations), Finances) » par l'expression « (administrateur du déménagement et des finances, Commission de la fonction publique) ».

5 Le Décret 2019/141 est modifié en remplaçant, dans la nomination d'Erin Neufeld, l'expression « (Commission de la santé et de la sécurité au travail du Yukon) » par l'expression « (Commission de la sécurité et de l'indemnisation des travailleurs) ».

6 Le Décret 2019/79 est modifié en remplaçant, dans la nomination de Kristy Olson, l'expression « (Commission de la santé et de la sécurité au travail du Yukon) » par l'expression « (Commission de la sécurité et de l'indemnisation des travailleurs) ».

7 Le Décret 2022/99 est modifié en remplaçant, dans la nomination de Connel Robinson, l'expression « (commis de magasin des alcools, Société des alcools du Yukon) » par l'expression « (commis de magasin des alcools et agente territoriale, Société des alcools du Yukon) ».

8 Les nominations des personnes suivantes à titre de notaire sont révoquées :

Nathalie Dugas (Décret 2022/99)

Maria Gella Vargas (Décret 2017/71)

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 7 jour de septembre 2022

Cet avis a aussi été publié dans le Yukon News du 23 septembre 2022.

DÉPOSÉ

DÉCRET 2022/157 - 7 septembre 2022

LOI SUR LE CONSEIL CONSULTATIF SUR LES QUESTIONS TOUCHANT LES INTÉRÊTS DE LA FEMME

La commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 5(1) de la *Loi sur le Conseil consultatif sur les questions touchant les intérêts de la femme*, décrète :

1 La nomination de Cindy Allen à titre de membre du Conseil consultatif sur les questions touchant les intérêts de la femme, effectuée par le Décret 2021/70, est révoquée.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 7 jour de septembre 2022

Cet avis a aussi été publié dans le Yukon News du 23 septembre 2022.



FILED

O.I.C. 2022/162 - 22 September, 2022

TERRITORIAL COURT ACT

Pursuant to subsection 11(3) of the *Territorial Court Act*, the Commissioner in Executive Council orders

1 The appointment of Peter Chisholm as a Judge of the Territorial Court of Yukon, made by Order-in-Council 2013/159, is revoked effective October 4, 2022.

Dated at Whitehorse, Yukon this 22 day of September, 2022

FILED

O.I.C. 2022/163 - 22 September, 2022

TERRITORIAL COURT ACT

Pursuant to section 6 of the *Territorial Court Act*, the Commissioner in Executive Council orders

1 Peter Chisholm is appointed as a deputy judge of the Territorial Court of Yukon, effective October 4, 2022 for a five-year term.

Dated at Whitehorse, Yukon this 22 day of September, 2022

DÉPOSÉ

DÉCRET 2022/162 - 22 septembre 2022

LOI SUR LA COUR TERRITORIALE

La commissaire en conseil exécutif, conformément au paragraphe 11(3) de la *Loi sur la Cour territoriale*, décrète :

1 La nomination de Peter Chisholm à titre de juge de la Cour territoriale du Yukon, effectuée par le Décret 2013/159, est révoquée à compter du 4 octobre 2022.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 22 jour de septembre 2022

DÉPOSÉ

DÉCRET 2022/163 - 22 septembre 2022

LOI SUR LA COUR TERRITORIALE

La commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 6 de la *Loi sur la Cour territoriale*, décrète :

1 Peter Chisholm est nommé juge adjoint de la Cour territoriale du Yukon, à compter du 4 octobre 2022, pour un mandat de cinq ans.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 22 jour de septembre 2022



MINISTERIAL ORDERS

FILED

M.O. 2022/49 - 8 September, 2022

MARRIAGE ACT

Pursuant to subsection 5(1) of the *Marriage Act*, the Minister of Health and Social Services orders

1 Zackery Cochrane is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective September 21, 2022.

2 Aurora Hardy is appointed as a marriage commissioner for a one-day term effective October 3, 2022.

Dated at Whitehorse, Yukon this 7 day of September, 2022

This notice was published in the Yukon News on 23 September 2022.

FILED

M.O. 2022/50 - 12 September, 2022

HIGHWAYS ACT

Pursuant to section 3(1) of the *Highways Act*, the Minister of Highways and Public Works orders

1 The members of the public service employed in the following positions in the Compliance Monitoring and Inspections Branch, Department of Energy, Mines and Resources are appointed as enforcement officers to exercise the powers of an enforcement officer under sections 26 and 32.1 of the Act and to enforce sections 21, 22, 25, 27, 28 and 35 of the Act and subsections 3(1) and 4(1) of the *Highways Regulation*

- (a) Manager of Program Standards and Partnerships;
- (b) Manager of Major Mines and Monitoring; and
- (c) Head of Major Mines and Monitoring; and
- (d) Assistant Natural Resource Officer.

Dated at Whitehorse, Yukon this 12 day of September, 2022

This notice was published in the Yukon News on 23 September 2022.

ARRÊTÉS MINISTÉRIELS

DÉPOSÉ

ARRÊTÉ MINISTÉRIEL 2022/49 - 8 septembre 2022

LOI SUR LE MARIAGE

Le ministre de la Santé et des Affaires sociales, conformément au paragraphe 5(1) de la *Loi sur le mariage*, décrète :

1 Zackery Cochrane est nommé commissaire aux mariages pour la journée du 21 septembre 2022.

2 Aurora Hardy est nommée commissaire aux mariages pour la journée du 3 octobre 2022.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 7 jour de septembre 2022

Cet avis a aussi été publié dans le Yukon News du 23 septembre 2022.

DÉPOSÉ

ARRÊTÉ MINISTÉRIEL 2022/50 - 12 septembre 2022

LOI SUR LA VOIRIE

Le ministre de la Voirie et des Travaux publics, conformément section 3(1) de la *Loi sur la voirie*, décrète :

1 Les fonctionnaires qui occupent les postes suivants à la Direction des inspections et suivi de la conformité du ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources sont nommés agents d'application de la loi pour exercer les pouvoirs d'un agent d'application de la loi en vertu des articles 26 et 32.1 de la Loi et faire appliquer les articles 21, 22, 25, 27, 28 et 35 de la Loi et les paragraphes 3(1) et 4(1) du *Règlement sur la voirie* :

- a) gestionnaire, Normes de programmes et partenariats;
- b) gestionnaire, Grandes mines et Surveillance de l'environnement;
- c) responsable, Grandes mines et Surveillance de l'environnement;
- d) agent des ressources naturelles adjoint.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 12 jour de septembre 2022

Cet avis a aussi été publié dans le Yukon News du 23 septembre 2022.



FILED

M.O. 2022/52 - 23 September, 2022

CORRECTIONS ACT, 2009

Pursuant to paragraph 5(1)(c) of the *Corrections Act, 2009*, the Minister of Justice orders

1 Teneil Caron and Carol Davis are appointed as probation officers effective September 26, 2022.

2 The appointment of Felicia Collins as a probation officer, made by Ministerial Order 2021/42 is revoked.

Dated at Whitehorse, Yukon this 23 day of September, 2022

DÉPOSÉ

ARRÊTÉ MINISTÉRIEL 2022/52 - 23 septembre 2022

LOI DE 2009 SUR LES SERVICES CORRECTIONNELS

Le ministre de la Justice, conformément à l'alinéa 5(1)(c) de la *Loi de 2009 sur les services correctionnels*, décrète :

1 Teneil Caron et Carol Davies sont nommées agentes de probation, à compter du 26 septembre 2022.

2 La nomination de Felicia Collins à titre d'agente de probation, effectuée par l'Arrêté ministériel 2021/42, est révoquée.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 23 jour de septembre 2022



MANAGEMENT BOARD DIRECTIVES

DIRECTIVES DU CONSEIL DE GESTION

MANAGEMENT BOARD DIRECTIVE #40/22

Filing Date: 15 September 2022

TITLE: DIRECTIVE TO SELL LOT 120 WHISTLE BEND, WHITEHORSE

Date of Issue: 28 July 2022

Effective Date: 28 July 2022

Christine Badcock
Regulations Officer

Pursuant to section 41 of the *Financial Administration Act*, Management Board Directive #40/22 is issued as per MBM#22-020-03 as follows:

AUTHORITY

1. This Directive is issued pursuant to Section 41(2) of the *Financial Administration Act* and may only be amended with the approval of Management Board.
2. This Directive prevails where there is conflict between this Directive and the Disposition of Public Real Property Directive (MBM#16-14-06)

DEFINITIONS

3. In this Directive:
 - a) "Community Services" means the Minister of Community Services or their delegate;
 - b) "Minister" means the Minister of Energy, Mines and Resources or their delegate; and
 - c) "Property" means Lot 120, Whistle Bend Subdivision, Whitehorse, Yukon 103882 CLSR YT, Plan 2015-0011 LTO YT.

AUTHORIZATION TO SELL

4. The Minister is authorized to sell the Property in a manner other than as prescribed in the *Lands Act* or *Territorial Lands Act*
5. The Minister is authorized to enter into a contract for the sale of the Property on terms and conditions to be determined by the Minister.
6. The Minister is authorized to execute all documents, including Transfer of Title, required for the purpose of completing the sale of the Property.
7. Community Services is authorized to write-off the development costs of \$1,088,531 for the Property.





PART II

PARTIE II

REGULATIONS

RÈGLEMENTS

FILED

DÉPOSÉ

O.I.C. 2022/158 - 7 September, 2022

DÉCRET 2022/158 - 7 septembre 2022

ECONOMIC DEVELOPMENT ACT

LOI SUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

Pursuant to the *Economic Development Act*, the Commissioner in Executive Council orders

La commissaire en conseil exécutif, conformément à la *Loi sur le développement économique*, décrète :

1 The attached *Housing Unit Land and Infrastructure Development Assistance Program Regulation* is made.

1 Est établi le *Règlement établissant le Programme d'aide visant l'aménagement foncier et le développement des infrastructures pour le logement* paraissant en annexe.

Dated at Whitehorse, Yukon this 7 day of September, 2022

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 7 jour de septembre 2022

This notice was published in the Yukon News on 23 September 2022.

Cet avis a aussi été publié dans le Yukon News du 23 septembre 2022.

Copies of these above mentioned materials are available for a nominal fee from the Inquiry Centre, Government of Yukon Jim Smith Building, Whitehorse, Yukon. Or in writing from King's Printer Subscriptions, PO Box 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

Des copies des documents mentionnés ci-dessus sont disponibles, moyennant des frais modiques, au centre de renseignements de l'édifice Jim Smith du gouvernement du Yukon ou en écrivant au service des abonnements de l'Imprimeur du Roi, CP 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

FILED

DÉPOSÉ

O.I.C. 2022/159 - 7 September, 2022

DÉCRET 2022/159 - 7 septembre 2022

INCOME TAX ACT

LOI DE L'IMPÔT SUR LE REVENU

Pursuant to the *Income Tax Act*, the Commissioner in Executive Council orders

La commissaire en conseil exécutif, conformément à la *Loi de l'impôt sur le revenu*, décrète :

1 The attached *Personal Income Tax Withholding Regulation* is made.

1 Est établi le *Règlement portant sur la retenue de l'impôt sur le revenu des particuliers* paraissant en annexe.

Dated at Whitehorse, Yukon this 7 day of September, 2022

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 7 jour de septembre 2022

This notice was published in the Yukon News on 23 September 2022.

Cet avis a aussi été publié dans le Yukon News du 23 septembre 2022.

Copies of these above mentioned materials are available for a nominal fee from the Inquiry Centre, Government of Yukon Jim Smith Building, Whitehorse, Yukon. Or in writing from King's Printer Subscriptions, PO Box 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

Des copies des documents mentionnés ci-dessus sont disponibles, moyennant des frais modiques, au centre de renseignements de l'édifice Jim Smith du gouvernement du Yukon ou en écrivant au service des abonnements de l'Imprimeur du Roi, CP 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.



FILED

O.I.C. 2022/160 - 7 September, 2022

PLACER MINING ACT AND QUARTZ MINING ACT

Pursuant to section 98 of the *Placer Mining Act* and section 15 of the *Quartz Mining Act*, the Commissioner in Executive Council orders

1 The attached *Order Prohibiting Entry on Certain Lands in Yukon (Recommended Dawson Regional Land Use Plan)* is made.

Dated at Whitehorse, Yukon this 7 day of September, 2022

This notice was published in the Yukon News on 23 September 2022.

Copies of these above mentioned materials are available for a nominal fee from the Inquiry Centre, Government of Yukon Jim Smith Building, Whitehorse, Yukon. Or in writing from King's Printer Subscriptions, PO Box 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

FILED

O.I.C. 2022/161 - 16 September, 2022

PUBLIC SERVICE ACT AND EDUCATION ACT

Pursuant to the *Public Service Act* and *Education Act*, the Commissioner in Executive Council orders

1 The attached *Regulation Establishing a Day to Honour the Memory of Her late Majesty Queen Elizabeth the Second* is made.

Dated at Whitehorse, Yukon this 16 day of September, 2022

Copies of these above mentioned materials are available for a nominal fee from the Inquiry Centre, Government of Yukon Jim Smith Building, Whitehorse, Yukon. Or in writing from King's Printer Subscriptions, PO Box 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

DÉPOSÉ

DÉCRET 2022/160 - 7 septembre 2022

LOI SUR L'EXTRACTION DE L'OR ET LOI SUR L'EXTRACTION DU QUARTZ

La commissaire en conseil exécutif, conformément à l'article 98 et l'article 15 de la *Loi sur l'extraction de l'or et loi sur l'extraction du quartz*, décrète :

1 Est établi le *Décret interdisant l'accès à certaines terres au Yukon (Plan régional d'aménagement recommandé des terres de Dawson)* paraissant en annexe.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 7 jour de septembre 2022

Cet avis a aussi été publié dans le Yukon News du 23 septembre 2022.

Des copies des documents mentionnés ci-dessus sont disponibles, moyennant des frais modiques, au centre de renseignements de l'édifice Jim Smith du gouvernement du Yukon ou en écrivant au service des abonnements de l'imprimeur du Roi, CP 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

DÉPOSÉ

DÉCRET 2022/161 - 16 septembre 2022

LOI SUR LA FONCTION PUBLIQUE ET LA LOI SUR L'ÉDUCATION

La commissaire en conseil exécutif, conformément à la *Loi sur la fonction publique* et la *Loi sur l'éducation*, décrète :

1 Est établi le *Règlement instituant une journée pour honorer la mémoire de feu Sa Majesté la Reine Elizabeth Deux* paraissant en annexe.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 16 jour de septembre 2022

Des copies des documents mentionnés ci-dessus sont disponibles, moyennant des frais modiques, au centre de renseignements de l'édifice Jim Smith du gouvernement du Yukon ou en écrivant au service des abonnements de l'imprimeur du Roi, CP 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.



FILED

O.I.C. 2022/164 - 22 September, 2022

ACCESS TO INFORMATION AND PROTECTION OF PRIVACY ACT

Pursuant to the *Access to Information and Protection of Privacy Act*, the Commissioner in Executive Council orders

1 The attached *Digital Identification Regulation* is made.

Dated at Whitehorse, Yukon this 22 day of September, 2022

Copies of these above mentioned materials are available for a nominal fee from the Inquiry Centre, Government of Yukon Jim Smith Building, Whitehorse, Yukon. Or in writing from King's Printer Subscriptions, PO Box 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

DÉPOSÉ

DÉCRET 2022/164 - 22 septembre 2022

LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION ET LA PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE

La commissaire en conseil exécutif, conformément à la *Loi sur l'accès à l'information et la protection de la vie privée*, décrète :

1 Est établi le *Règlement sur l'identification numérique* paraissant en annexe.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 22 jour de septembre 2022

Des copies des documents mentionnés ci-dessus sont disponibles, moyennant des frais modiques, au centre de renseignements de l'édifice Jim Smith du gouvernement du Yukon ou en écrivant au service des abonnements de l'Imprimeur du Roi, CP 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.



MINISTERIAL ORDERS

FILED

M.O. 2022/51 - 22 September, 2022

WILDLIFE ACT

Pursuant to the *Wildlife Act*, the Minister of Environment orders

1 The attached *Moose Hunting Season Closure Order – Faro* is made.

Dated at Whitehorse, Yukon this 14 day of September, 2022

Copies of these above mentioned materials are available for a nominal fee from the Inquiry Centre, Government of Yukon Jim Smith Building, Whitehorse, Yukon. Or in writing from King's Printer Subscriptions, PO Box 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.

ARRÊTÉS MINISTÉRIELS

DÉPOSÉ

ARRÊTÉ MINISTÉRIEL 2022/51 - 22 septembre 2022

LOI SUR LA FAUNE

Le ministre de l'Environnement, conformément à la *Loi sur la faune*, arrête :

1 Est établi l'*Arrêté ministériel portant sur la fermeture de la saison de chasse à l'orignal – Faro* paraissant en annexe.

Fait à Whitehorse, au Yukon, le 14 jour de septembre 2022

Des copies des documents mentionnés ci-dessus sont disponibles, moyennant des frais modiques, au centre de renseignements de l'édifice Jim Smith du gouvernement du Yukon ou en écrivant au service des abonnements de l'Imprimeur du Roi, CP 2703 (W-4), Whitehorse, Yukon Y1A 2C6 Canada.



